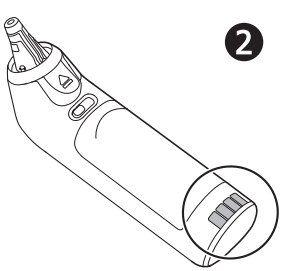
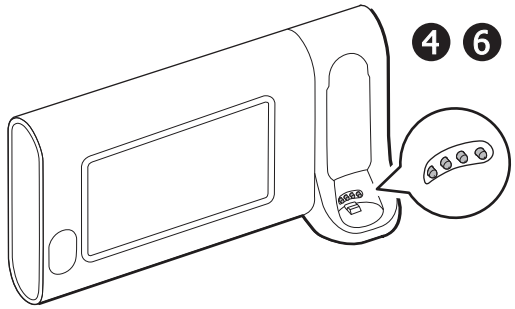
Welch Allyn®

Mat. 723780, DIR 80020508 Ver. A
© 2015 Welch Allyn, Inc.
Release Date: 2015-07

Clean the Braun ThermoScan PRO 6000 contacts





English

Clean the Braun ThermoScan PRO 6000 contacts

Debris that accumulates on the Braun ThermoScan PRO 6000 electrical contacts can interfere with data transmission. Welch Allyn recommends cleaning the contacts on the thermometer and the dock once every 4 months to maintain optimal performance.

CAUTION Do not use bleach solutions of any kind when cleaning metal electrical contacts. They will damage the device.

1. Slightly dampen a cotton swab with 70% isopropyl alcohol.
2. Remove the thermometer from the dock and clean the metal electrical contacts ❷ on the thermometer with the cotton swab.
3. Place the thermometer aside for 1 minute, allowing the contacts to air dry.
4. Clean the metal electrical contacts ❹ on the device dock with the cotton swab.
5. Allow the contacts to air dry for 1 minute.
6. Optional step to improve performance: **On the dock only**, apply DeoxIT Gold® to the tip of each electrical contact. ❻ Do not apply DeoxIT Gold to the thermometer. No drying time is required.
7. Return the Braun thermometer to the dock.

Directions for use, "Cleaning requirements"

Français

Nettoyage des contacts du thermomètre ThermoScan PRO 6000 de Braun

Les débris qui s'accumulent sur les contacts électriques du thermomètre ThermoScan PRO 6000 de Braun peuvent perturber la transmission des données. Welch Allyn recommande de nettoyer les contacts du thermomètre et la base-support tous les quatre mois afin de conserver des performances optimales.

MISE EN GARDE N'utilisez aucune solution à base d'eau de Javel pour nettoyer les contacts électriques métalliques. Ceci endommagerait l'appareil.

1. Imbibez légèrement un tampon en coton avec de l'alcool isopropylique à 70 %.
2. Retirez le thermomètre de la base-support et nettoyez les contacts électriques métalliques ❷ du thermomètre à l'aide du tampon en coton.
3. Laissez le thermomètre de côté pendant 1 minute afin que les contacts sèchent à l'air.
4. Nettoyez les contacts électriques métalliques ❹ de la base-support de l'appareil à l'aide du tampon en coton.
5. Laissez les contacts sécher à l'air pendant 1 minute.
6. Étape facultative pour des performances optimales : **Sur la base-support uniquement**, appliquez le produit DeoxIT Gold® sur l'extrémité de chaque contact électrique. ❻ N'appliquez pas DeoxIT Gold sur le thermomètre. Aucun temps de séchage n'est nécessaire.
7. Replacez le thermomètre Braun sur la base-support.

Mode d'emploi, "Exigences en matière de nettoyage"

Deutsch

Reinigen der Kontakte des Braun ThermoScan PRO 6000

Schmutzansammlungen auf den elektrischen Kontakten des Braun ThermoScan PRO 6000 können die Datenübertragung beeinträchtigen. Welch Allyn empfiehlt, die Kontakte von Thermometer und Dock zur Erhaltung der optimalen Leistung einmal alle vier Monate zu reinigen.

ACHTUNG Zum Reinigen der elektrischen Metallkontakte keine Bleichmittellösungen jeglicher Art verwenden. Sie führen zur Beschädigung des Geräts.

1. Ein Wattestäbchen leicht mit 70 % Isopropylalkohol befeuchten.
2. Das Thermometer aus dem Dock nehmen und die elektrischen Metallkontakte ❷ des Thermometers mit dem Wattestäbchen reinigen.
3. Das Thermometer 1 Minute lang liegen lassen, damit die Kontakte an der Luft trocknen können.
4. Die elektrischen Metallkontakte ❹ des Gerätedocks mit dem Wattestäbchen reinigen.
5. Die Kontakte 1 Minute lang an der Luft trocknen lassen.
6. Optionaler Schritt zur Verbesserung der Leistung: **Nur am Dock** etwas DeoxIT Gold® auf die Spitzen der elektrischen Kontakte auftragen. ❻ DeoxIT Gold nicht beim Thermometer anwenden. Es ist keine Trocknungszeit erforderlich.
7. Das Thermometer wieder in das Dock stellen.

Gebrauchsanweisung "Reinigungsanforderungen"

Italiano

Pulizia dei contatti di Braun ThermoScan PRO 6000

La sporcizia che si accumula sui contatti elettrici di Braun ThermoScan PRO 6000 può interferire con la trasmissione dei dati. Welch Allyn consiglia di pulire i contatti sul termometro e il dock una volta ogni quattro mesi, al fine di mantenere prestazioni ottimali.

AVVISO Non utilizzare soluzioni di candeggina per la pulizia dei contatti elettrici in metallo. Tali soluzioni danneggerebbero il dispositivo.

1. Inumidire leggermente un batuffolo di cotone con alcol isopropilico al 70%.
2. Rimuovere il termometro dal dock e pulire i contatti elettrici in metallo ❷ sul termometro mediante il batuffolo di cotone.
3. Mettere da parte il termometro per 1 minuto, lasciando asciugare i contatti all'aria.
4. Pulire i contatti elettrici in metallo ❹ sul dock del dispositivo mediante il batuffolo di cotone.
5. Lasciare asciugare i contatti all'aria per 1 minuto.
6. Passaggio opzionale per migliorare le prestazioni: **solo sul dock**, applicare DeoxIT Gold® alla punta di ciascun contatto elettrico. ❻ Non applicare DeoxIT Gold al termometro. Non occorre attendere l'asciugatura.
7. Riporre il termometro Braun nel dock.

Istruzioni per l'uso, "Requisiti di pulizia"

Español

Limpie los contactos del Braun ThermoScan PRO 6000

Los residuos acumulados en los contactos eléctricos del Braun ThermoScan PRO 6000 pueden interferir con la transmisión de datos. Welch Allyn recomienda limpiar los contactos del termómetro y de la base una vez cada cuatro meses para mantener un rendimiento óptimo.

PRECAUCIÓN No utilice soluciones de lejía de ningún tipo para la limpieza de contactos eléctricos metálicos. Dañarán el dispositivo.

1. Humedezca ligeramente una torunda de algodón con alcohol isopropílico al 70 %.
2. Retire el termómetro de la base y limpie los contactos eléctricos metálicos ❷ del termómetro con la torunda de algodón.
3. Deje el termómetro a un lado durante un minuto, para que los contactos se sequen al aire.
4. Limpie los contactos eléctricos metálicos ❹ de la base del dispositivo con la torunda de algodón.
5. Deje que los contactos se sequen al aire durante 1 minuto.
6. Paso opcional para mejorar el rendimiento: **solamente en la base**, aplique DeoxIT Gold® a la punta de cada contacto eléctrico. ❻ No aplique DeoxIT Gold al termómetro. No es necesario esperar a que se seque.
7. Devuelva el termómetro Braun a la base.

Instrucciones de uso, "Requisitos de limpieza"